

# EU megfelelési nyilatkozat

A The Toro Company®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, USA – kijelenti, hogy a következő berendezés(ek):

Modellsz.	Sorszám	Termékleírás	Számla leírása
76420	400000000 és ettől felfelé	Titan ZX4875 nulla fordulósugarú fűnyíró traktor	TITAN ZX4875 122CM 24HP KOH FAB CE
76425	400000000 és ettől felfelé	Titan ZXM4875 nulla fordulósugarú fűnyíró traktor	TITAN ZXM4875 122CM 24HP KOH FAB MR CE
76530	400000000 és ettől felfelé	Titan ZXM5475 nulla fordulósugarú fűnyíró traktor	TITAN ZXM5475 137CM 24HP KOH FAB MR CE
76635	400000000 és ettől felfelé	Titan ZXM6075 nulla fordulósugarú fűnyíró traktor	TITAN ZXM6075 152CM 24HP KOH FAB MR CE

Megfelel(nek) az alábbi irányelveknek:

2000/14/EK (zaj) és 2005/88/EK (zaj), 2006/42/EK (gépek irányelv), 2014/30/EU (elektromágneses összeférhetőség), 2011/65/EU (egyes veszélyes anyagok alkalmazásának korlátozása, ROHS)

Az összes felsorolt modell az alábbi szabványok és/vagy előírások alapján lett értékelve:

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018

EN ISO 5395-3:2013+A1:2017+A2:2018

EN ISO 14982:2009

EN 55012:2007+A1:2009

Továbbá, a következő kiegészítők/tartozékok megfelelnek az alább felsorolt irányelveknek, ha az útmutatásoknak megfelelően szerelik be az adott modellekbe:

Típus	Megnevezés	Irányelv
Tartozékok/adapterek az összes típushoz		
79348	EZ Vac	2006/42/EK
79487	Bukókeretkészlet	2006/42/EK
79489	Lejtésérzékelő	2014/30/EU

Típus	Megnevezés	Irányelv
140-5036	Acél burkolatkészlet	2006/42/EK
147-8757	Világításkészlet	2014/30/EU
161-6178	Adapterkészlet zsákolóhoz	2006/42/EK

Zajkibocsátási irányelv (2000/14/EK, 2005/88/EK):

Típus	Besorolás	Vágásszélesség (cm)	Mért hangteljesítmény (dBA)	Garantált hangteljesítmény (dBA)	Motor fordulatszáma (ford./perc)
76420	Fűnyíró	122	102	105	3150
76420 plusz 79348 és 117-7277	Fűnyíró	122	105	105	2400
76425	Fűnyíró	122	102	105	3150
76425 plusz 79348 és 117-7277	Fűnyíró	122	105	105	2400
76530	Fűnyíró	137	102	105	3150
76530 plusz 79348 és 115-9650	Fűnyíró	137	105	105	2500
76635	Fűnyíró	152	104	105	3000
76635 plusz 79348 és 115-9649	Fűnyíró	152	105	105	2600



Meghatározva az ISO 11094:1991 szabvánnyal összhangban.

A megfelelőség értékelése: VI. melléklet

Tanúsításra jogosult testület: TÜV SÜD Industrie Service GmbH,

Notifizierte Stelle 0036 nach 2000/14/EG, Tanúsításra jogosult testület 0036 a 2000/14/EK értelmében

Westendstraße 199, 80686 München/Munich, Deutschland/Németország

A megfelelőségi nyilatkozatot a gyártó saját kizárólagos felelősségére adta ki.

A nyilatkozat tárgya megfelel a vonatkozó uniós harmonizációs jogszabályoknak.

Tanúsított:



John Heckel  
tervezési igazgató  
8111 Lyndale Ave. South  
Bloomington, MN 55420, USA  
Január 2, 2024

Hivatalos képviselő:

Marcel Dutrieux  
Manager European Product Integrity  
Toro Europe NV  
Nijverheidsstraat 5  
2260 Oevel  
Belgium

# EU Specifications

## Gépteljesítmény-, tömeg- és rezgésadatok

Típus	Névteljesítmény (kW)	A gép tömege† (kg)	Kéznél/karnál mérhető rezgésszint (m/s <sup>2</sup> )*			Teljes testre ható vibráció (m/s <sup>2</sup> )*	
			Bal kéz	Jobb kéz	Tűrés	Szint	Tűrés
76420	16,6	338	2,7	2,9	0,40	0,55	0,10
76425	16,6	354	1,9	3,4	0,30	0,37	0,09
76530	16,6	354	3,6	5,3	0,40	0,39	0,04
76635	16,6	370	3,3	3,7	0,40	0,46	0,06

† Üres tartályokkal, normál üzemi konfigurációban

\* Meghatározva az EN ISO 5395-1:2013 szabvánnyal összhangban

## Gépre vonatkozó zajszintadatok

Típus	Hangnyomás (dBA) <sup>1</sup>	
	Szint	Tűrés
76420	92	1
76425	92	1
76530	92	1
76635	92	1

<sup>1</sup> A-súlyozású zajszint a gépkezelő pozíciójában mérve, az EN ISO 5395-1:2013+A1:2018 szabvánnyal összhangban

**BG:** За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**CS:** Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**DA:** For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**DE:** Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**EL:** Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**EN:** To obtain a copy of this document in your language, go to [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**ES:** Puede obtener una copia de este documento en su idioma en [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**ET:** Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**FI:** Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**FR:** Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**HR:** Za primjerak Izjave o sukladnosti na Vašem jeziku idite na [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**HU:** Ha szükséges van a dokumentum egy példányára a saját nyelven, letöltheti azt a [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts) oldalról.

**IT:** La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**LT:** Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**LV:** Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**NL:** Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**NO:** For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**PL:** Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**PT:** Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**RO:** Pentru a obține un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitați [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**SK:** Ak chcete získat kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**SL:** Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**SR:** Da biste dobili primerak ovog dokumenta na svom jeziku, posetite [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**SV:** Gå in på [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts) om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.